



IN230600289V01_ES_PT

C10-024V00

UNIVERSAL SOFT ROOF RACK INSTRUCTION

PORTAEQUIPAJES UNIVERSAL BLANDO

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO DAS BARRAS DE
TEJADILHO MACIAS UNIVERSAIS



EN: ASSEMBLY INSTRUCTION

ES: MANUAL DE INSTRUCCIONES

PT: MANUAL DE INSTRUÇÕES

EN_ IMPORTANT, RETAIN FOR FUTURE REFERENCE: READ CAREFULLY.

ES_ IMPORTANTE, LEA DETENIDAMENTE Y GUARDE PARA FUTURAS REFERENCIAS.

PT_ IMPORTANTE, GUARDE PARA FUTURA REFERÊNCIA, LEIA ATENTAMENTE.

Parts List



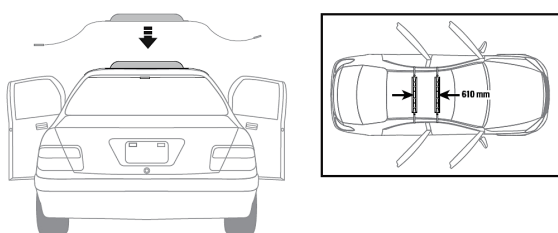
Soft Rack x 2



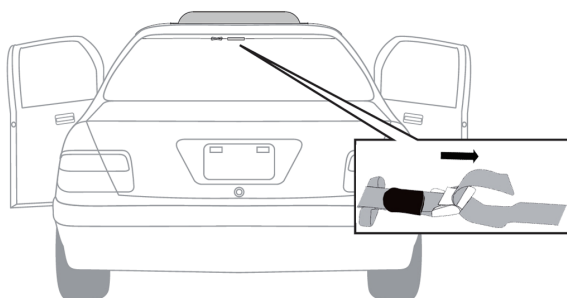
3.6M Strap x 2



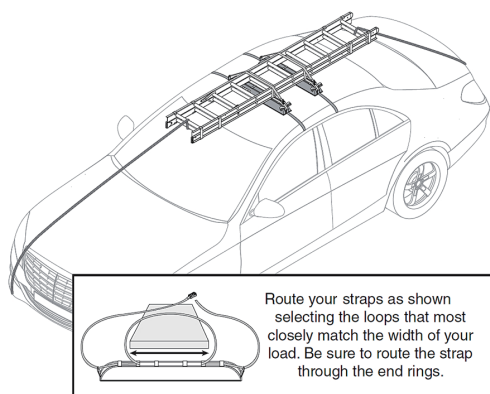
1. Open the buckle by pressing the button and release the straps on the soft roof rack.



2. With your doors open place Universal Soft Racks on your vehicle. Space them a minimum of 610mm apart.



3. Route the straps inside the vehicle, and buckle them together. Pull hard to tighten the strap. Secure the loose strap in the built in loop.



4. Center your load on the Universal Soft Racks.

Use the extra straps to secure your load.

Secure loose strap ends.

Once loaded check all straps and retighten if necessary.

Use the ropes (not included in this racks) to tie-down long loads to the front and rear of the vehicle if necessary.

Lista de partes



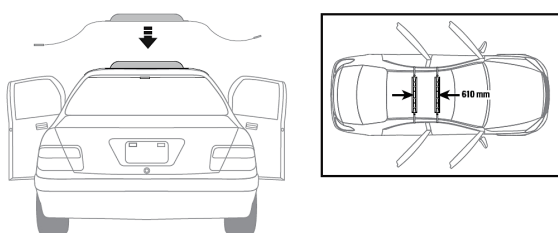
Portaequipajes infables x 2



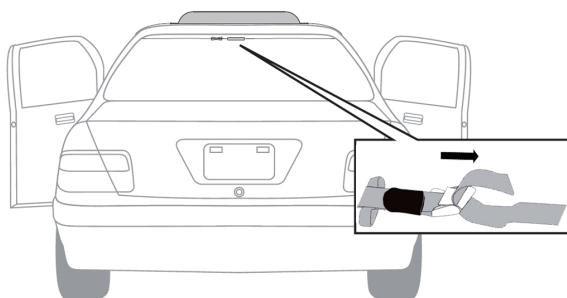
Correas de 3,6M x 2



1. Abra la hebilla presionando el botón y suelte las correas de los portaequipajes blandos para coche.



2. Con las puertas abiertas, coloque las bacas blandas universales en su vehículo. Sepárelas un mínimo de 610mm.



3. Pase las correas por el interior del vehículo y abróchelas. Tire con fuerza para tensar la correa. Asegure la correa suelta en el bucle incorporado.

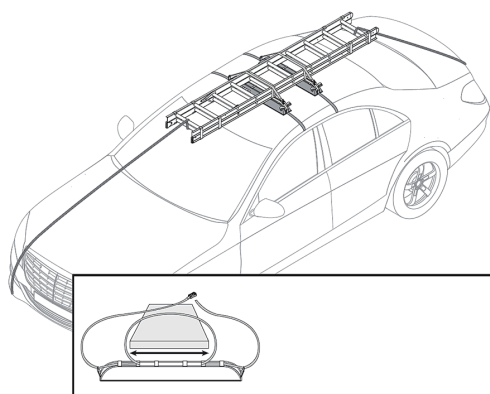
4. Centre la carga en los soportes blandos universales.

Utilice las correas adicionales para asegurar su carga.

Asegure los extremos sueltos de las correas.

Una vez cargada, compruebe todas las correas y vuelva a apretarlas si es necesario.

Utilice cuerdas (no incluidas en este portaequipajes) para amarrar cargas largas a la parte delantera y trasera del vehículo si es necesario.



Coloque las correas como se muestra en la figura, seleccionando los bucles que mejor se adapten a la anchura de la carga. Asegúrese de pasar la correa por las anillas de los extremos.

Lista de Partes



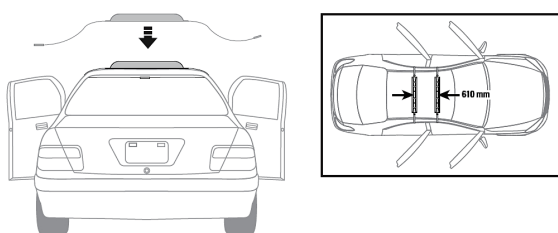
2x Barras de Tejadilho



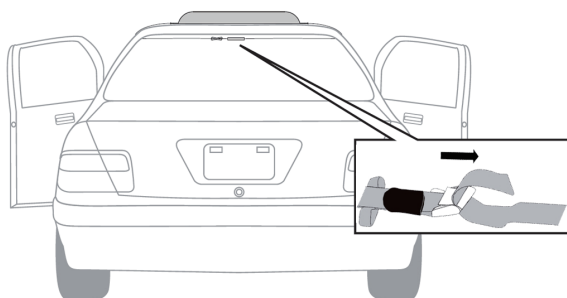
2x Correia de 3,6 m



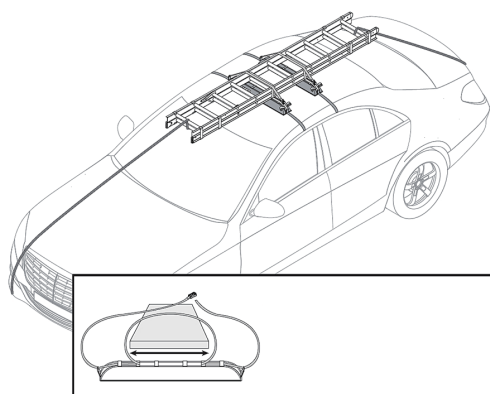
1. Abra a fivela premindo o botão e liberte as correias das barras de tejadilho.



2. Com as portas abertas, coloque as barras de tejadilho no seu veículo. Coloque-as com uma distância mínima de 610 mm entre si.



3. Encaminhe as correias para o interior do veículo e aperte-as com o cinto de segurança. Puxe com força para apertar a correia. Fixe a correia solta no laço incorporado.



4. Centre a sua carga nas barras do tejadilho universal.

Utilize as correias extra para fixar a carga. Fixe as extremidades das correias soltas. Uma vez carregada, verifique todas as correias e volte a apertar se necessário. Utilize as cordas (não incluídas neste produto) para amarrar cargas longas à frente e à retaguarda do veículo, se necessário.

Encaminhe as correias conforme indicado, selecionando os laços que mais se aproximam da largura da sua carga. Certifique-se de que passa a correia através das argolas das extremidades.

ES

Si tiene alguna pregunta, comuníquese con nuestro Centro de Atención al Cliente. Nuestros datos de contacto son los siguientes:



0034-931294512



atencioncliente@aosom.es

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L.
C/ ROC GROS, Nº 15. 08550, ELS HOSTALETS DE
BALENYÀ, SPAIN.
B66295775
WWW.AOSOM.ES
ATENCIONCLIENTE@AOSOM.ES
TEL: 931294512
HECHO EN CHINA

PT

Se tiver alguma dúvida, por favor contacte o nosso Centro de Atendimento ao Cliente. Os nossos dados de contacto são os seguintes:



0034-931294512



info@aosom.pt.

IMPORTADOR:
SPANISH AOSOM, S.L
C.ROC GROS N.15, 08550. ELS HOSTALETS DE BALENYÀ
TEL: 931294512 (SEG-SEX DAS 7:30H ÀS 16:30H)
INFO@AOSOM.PT
WWW.AOSOM.PT